

El intercambio universitario

Las conferencias de intercambio universitario celebradas días pasados en esta población han resultado interesantísimas, como ya lo he consignado en los telegramas que oportunamente envié a DIARIO UNIVERSAL.

En la primera de ellas el señor rector significó que, cumpliendo sabia disposición del Gobierno de S. M., iniciaba las conferencias de intercambio internacional, conforme ya había tenido lugar en Oviedo, Madrid y otras capitales.

Añadió que aprovechando la amistad particular del doctor Merimée, distinguido profesor de Lengua y Literatura española en la Universidad de Montpellier, a su paso por esta ciudad, el pasado verano acordaron el establecimiento de dicho intercambio, iniciándolo con los profesores de la Facultad de Derecho y Letras, y mediante acuerdo para la oportuna fecha con el ilustre rector de aquel Centro.

Me es muy grato—siguió diciendo—significar que es la Universidad de Montpellier la que inaugura el ciclo de estas conferencias; aquella ciudad que sustituyó la destruida por Carlos Martel en el siglo VIII y que a partir del siglo XII era uno de los Centros universitarios de la mayor potencialidad intelectual.

A partir de aquella fecha se ha mantenido el abolengo de la institución docente mediante el concurso de todos los ciudadanos que viven por y para la Universidad, adquiriendo elementos para engrandecer Museos y Laboratorios y prestando no sólo todo el calor moral, sino el material, para engrandecimiento de la Universidad.

Este calor viene avivado por el que le proporcionan todas las Corporaciones populares y demás Centros de la villa, y finalmente, con el que proporciona, con el mayor entusiasmo, toda la provincia, toda la región.

Así, no debe extrañarnos perdure el abolengo científico de la Institución universitaria y siga siendo uno de los más prestigiosos grandes Centros de cultura. Y no digo más, porque la venerable figura del señor rector, D. Antonio Benoit, ilustre profesor que fué de la Facultad de Letras, aquel Centro, compuesta del profesor de Gramática comparada Dr. Grammont y del profesor Moya, se expresará la intensidad de afecto y de fraternidad de aquella Universidad hacia la nuestra, como expreso yo, en nombre del Claustro, el testimonio de afecto, de consideración y de agradecimiento hacia dicha Universidad; y termino, señores, concediendo la palabra al señor rector para que haga la presentación de nuestros queridos compañeros que en estos días ocuparán la tribuna docente.

Acto seguido el señor rector de la Universidad de Montpellier expresó su reconocimiento por las amables palabras pronunciadas por el señor barón de Bonet y por la cordial acogida que la Universidad de Barcelona había hecho tanto a él como a sus dos compañeros los profesores Grammont y Moya.

«Este Centro docente—añadió—ha practicado una nueva forma de Extensión universitaria, puesto que ha delegado a muchos de sus profesores para ir al encuentro de los conferenciantes, a fin de que éstos se encuentren a su llegada a tierra española menos extendidos y caros amigos.

Al venir a Barcelona los representantes de la Universidad de Montpellier no han hecho más que seguir el ejemplo que les habían dado los de Burdeos y Toulouse. Han pensado que los estrechos lazos que existieron entre Montpellier y Barcelona durante la Edad Media podían renovarse. Ya esperaban ser bien recibidos; pero la acogida que se les ha hecho ha sobrepasado todas sus esperanzas, y tienen el convencimiento de que a su vez los profesores de Barcelona franquearán un día la frontera y encontrarán en Montpellier colegas dichosos al hacerlos los honores de su ciudad y de su Universidad. Quizá parezcan demasiado serios los asuntos de las conferencias, que han sido anunciados por la prensa; pero entiendo que al escuchar a los conferenciantes, las prevenciones, si es que existían, desaparecerán».

Acto seguido concedió la palabra al profesor Grammont.

Este señor, profesor de Gramática comparada en la Universidad de Montpellier, hace ver cómo el conocimiento de los idiomas extranjeros es cada día más necesario, gracias al creciente desenvolvimiento de las relaciones internacionales.

«Son en gran número—siguió diciendo—las personas que hoy tienen necesidad de conocer a fondo, de leer, de escribir y hablar no sólo uno, sino dos y más idiomas extranjeros».

Para adquirir este conocimiento se ofrecen a la ciencia muchos métodos. ¿Cuál debe escogerse? ¿Cuál es el más práctico, el que da más rápidamente mejores resultados? Este es, pues, el tema de la conferencia.

Primeramente examinó el método que consiste en ir a pasar una temporada en el extranjero, en ir a vivir algún tiempo al país cuya lengua quiere asimilarse, pero demostró que este sistema es de medior resultado; pero no se sabe si escribir una carta ni leer una novela o sostener una conversación, y menos seguir una conferencia o una representación. Si se quiere adquirir un conocimiento más profundo es preciso permanecer muchos años y dedicarse a estudios particulares del idioma, tomando diariamente lecciones de un profesor.

Este método resulta sumamente caro, y por el tiempo que exige se ve de una manera clara que resulta quimérico cuando se trata de aplicarlo a varios idiomas; por otra parte, el resultado, después de mucho tiempo de gasto, trabajos y esfuerzos, es siempre defectuoso: hay personas que han permanecido veinte años en un país extranjero, puede decirse que son maestros en el idioma, del cual no les escapan las particularidades más delicadas, que lo hablan con más cariño que el idioma materno, y, no obstante, a los cinco minutos de conversación se cae en seguida en la cuenta de que no son del país, porque han conservado el acento de su lengua materna.

Han adquirido la pronunciación correcta de aquellos nombres que no tienen equivalente en su nativa lengua; pero lo que les denuncia al observador cuidadoso es el acento musical, la manera de cantar hablando, que varía en cada idioma, y sobre todo los delicados maticos que distinguen la articulación de un mismo sonido en dos idiomas distintos, que responde al estado fonético general. Aquel añadió que este medio es muy conveniente cuando el idioma se sabe a la perfección, cuando se posee la mayor parte del vocabulario, cuando se sabe leer y escribir, cuando se comprende, cuando se tiene familiaridad con la imaginación; pero si se quiere hablar y no acuden las palabras, es necesario el ejercicio para llegar a exteriorizar los pensamientos. Para corregir los defectos de pronunciación se ha adoptado el sistema de confiar los niños a una institutriz extranjera, que desde la cuna les inicia en su idioma, como sus padres les enseñan el propio. Este método es también insuficiente, porque la institutriz no siempre es instruida, y su conversación acentuada de falta de cultura. Estos inconvenientes se revelan igualmente cuando se trata de preceptores.

En cuanto al antiguo método clásico, consistente en temas, reglas gramaticales y versiones, probada tiene su esterilidad, porque la Gramática no es más que un conjunto de reglas, de particularidades y de excepciones. Hoy día se emplea este método completado por otro que se llama directo o natural. Nada de Gramática, ni diccionario, ni libros: se presenta un objeto, y se le nombra, luego se le desgrana, y no se pronuncia ni una palabra que no pertenezca a la lengua que se trata de aprender; nada de ideas abstractas, nada de agrupar palabras en categorías lógicas o paradójicas. Este sistema adolece del defecto de ser muy largo y costoso, é impropio para el estudio de muchos idiomas extranjeros.—ENRIQUE MIR Y MIRÓ.

Barcelona, Febrero 27.

de Zárate, al Hospital de Madrid, y D. Carlos Sastre, al de Valencia.

Ha fallecido en Sevilla el general conde de Peñarol.

El teniente coronel de Artillería D. Ricardo Hernández ha cesado en el cargo de ayudante del gobernador militar de Melilla.

El comandante de Estado Mayor D. Rafael Torres Marvá se ha encargado nuevamente de la Jefatura del Estado Mayor de la primera brigada de Cazadores, por haber terminado la comisión del servicio que desempeñaba en el Campo de Gibraltar.

Por las vacantes registradas hasta la fecha, y sin contar las que a última hora puedan ocurrir, la propuesta de ascensos de este mes en la escala activa de Infantería comprenderá, aproximadamente:

3 tenientes coroneles a coroneles.
9 comandantes a tenientes coroneles.
17 primeros tenientes a capitanes.

En la escala de reserva se cubrirán dos vacantes de comandante y 13 de capitán.

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

de Zárate, al Hospital de Madrid, y D. Carlos Sastre, al de Valencia.

Ha fallecido en Sevilla el general conde de Peñarol.

El teniente coronel de Artillería D. Ricardo Hernández ha cesado en el cargo de ayudante del gobernador militar de Melilla.

El comandante de Estado Mayor D. Rafael Torres Marvá se ha encargado nuevamente de la Jefatura del Estado Mayor de la primera brigada de Cazadores, por haber terminado la comisión del servicio que desempeñaba en el Campo de Gibraltar.

Por las vacantes registradas hasta la fecha, y sin contar las que a última hora puedan ocurrir, la propuesta de ascensos de este mes en la escala activa de Infantería comprenderá, aproximadamente:

3 tenientes coroneles a coroneles.
9 comandantes a tenientes coroneles.
17 primeros tenientes a capitanes.

En la escala de reserva se cubrirán dos vacantes de comandante y 13 de capitán.

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

NOTICIAS

TOROS EN AMERICA

(POR CABLE)

Saltillo 26.—En el estado de Saltillo se lidiaron toros de Arapango por Cocherito y Gaona, que tienen gran cartel en Méjico.

Ambos estuvieron colosales toreando y matando, y fueron ovacionados durante la corrida y aclamados al salir de la plaza.

NOTICIAS

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

NOTICIAS

TOROS EN AMERICA

(POR CABLE)

Saltillo 26.—En el estado de Saltillo se lidiaron toros de Arapango por Cocherito y Gaona, que tienen gran cartel en Méjico.

Ambos estuvieron colosales toreando y matando, y fueron ovacionados durante la corrida y aclamados al salir de la plaza.

NOTICIAS

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

El gobernador civil conferenciará con el ministro de la Gobernación al objeto de determinar lo que se hace con 800 personas que han solicitado se les facilite billete para regresar a sus respectivos pueblos, de donde vinieron en la creencia de que las obras de la Gran Via habían de necesitar trabajadores en mayor número de los que han encontrado ocupación.

Gran éxito! S. Arango. (Véase 4.ª plana.)

El Ayuntamiento de Barcelona, y previo concurso con las mejores marcas, ha adquirido últimamente cuatro máquinas YOST, por ser las mejores.

OPORTUNIDAD

Gasas Chiffrón, doble ancho, desde una peseta. Medias muselina seda, tres pares, 6.25. Paños ingleses y del país y otros artículos, que vendemos muy baratos. ZORILLA, 4.

ESCUELA BERLITZ

ENSEÑANZA DE IDIOMAS PRECIADOS, 9

Clases de francés, inglés, alemán e italiano. Honorarios: 15 Ptas. mensuales, 40 trimestrales. Lecciones particulares en la Academia y a domicilio.

El METODO BERLITZ es el más rápido para la enseñanza de idiomas y está consagrado por más de 35 años de práctica.

LA VIDA RELIGIOSA

MIÉRCOLES, 1.—Miércoles de Ceniza. (Ayuno con abstinencia de carne. Indulgencia plenaria.) El Santo Ángel de la Guarda. San Rosendo, obispo y confesor. Santos Heráclito, obispo, obispos y mártires. Santos Albino y Sultiberto, obispos; Santos Antonia y Eudoxia, mártires; y el Beato Miguel Carvallo, de la Compañía de Jesús, y compañeros mártires. La Misa y Oficio divino son de esta Feria, con rito simple y color morado.

CUARENTA HORAS.—Religiosas de la Latina.—Por la mañana, a las ocho, exposición de S. D. M.; a las diez, Misa solemne, y por la tarde, Estación, Santo Rosario y solemne Reserva.

Espectáculos para mañana

Real.—(Función 76.ª de abono, 30.ª del turno 1.ª).—A las 8 y 12, Tristán é Iseo. Español.—A las 9 (popular), El agua milagrosa y Traidor, inconfeso y mártir. A las 4 y 12 (popular), Traidor, inconfeso y mártir y El agua milagrosa.

Trinca.—A las 9 (Moda), Amores y amores. Comedia.—A las 9, La alegría de vivir. A las 4 y 12, La alegría de vivir.

</

AGUA DE COLONIA CONCENTRADA

Sus condiciones higiénicas, su perfume fino, elegante y permanente, hacen sea la predilecta de los tocadores de buen gusto.

Alvarez Gómez. Peligros, 1 d.º

LA CASA más económica en joyas y relojes, digan lo que quieran los que se llaman almacenistas y fabricantes de dichos artículos, es la de...

LÓPEZ HERMANOS

Relojes para bolsillo, á 5 pesetas. pared, á 3 pesetas.

Compan oro, plata, platino y alhajas

MONTERA, 13 MADRID MONTERA, 13
13, MONTERA MADRID 13, MONTERA
MONTERA, 13 Ventas al detall MONTERA, 13

PARA VESTIR- **CASA CABIEDES** - PARA VESTIR
NIÑOS La más económica y más JOVENCITOS
6, FUENCARRAL, 6 MADRID 6, FUENCARRAL, 6 MADRID
CASA CABIEDES-6, FUENCARRAL, 6-CASA CABIEDES

ANTES DE COMPRAR



máquinas parlantes conozcanse nuestros aparatos SINFONIA, los mejores, más elegantes y baratos. Venta al detall, y precio especial para revendedores. Enorme surtido en discos de aguja y PATHE. Bocinas de madera, diafragmas y adaptaciones para tocar en los aparatos PATHE los discos de aguja. Discos de El Conde de Luxemburgo. Envíos á provincias. Embalaje gratis.

PIDANSE CATALOGOS A

La Máquina Parlante

6, Desengaño, 6

Teléfono 1.482.

THE RINNOGUN Cura infalible el dolor de riñones sea cualquiera su causa. Remedio poderoso en el tratamiento de enfermedades de la VESIGA y UTERO. Se toma con la facilidad del té corriente, sin riesgo alguno. Pídanse en farmacias ó envíen en sellos ó sobre moneda 5 pesetas, y mandarán una caja de seis dosis sus depositarios. PEREZ, MARTIN Y COMPAÑIA, ALCALÁ, 8, MADRID

Servicios de la Compañía Trasatlántica

Línea de Filipinas

Trece viajes anuales, arrancando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro miércoles, 6 sea: 4 Enero, 1 Febrero, 1 y 29 Marzo, 26 Abril, 24 Mayo, 21 Junio, 19 Julio, 16 Agosto, 13 Septiembre, 11 Octubre, 8 Noviembre y 6 Diciembre, directamente para Génova, Port-Said, Suez, Colombo, Singapore, Ilo Ilo y Manila. Salidas de Manila cada cuatro martes, 6 sea 24 Enero, 21 Febrero, 21 Marzo, 18 Abril, 16 Mayo, 13 Junio, 11 Julio, 8 Agosto, 5 Septiembre, 3 y 31 Octubre, 28 Noviembre y 26 Diciembre, directamente para Singapore, demás escalas intermedias que á la ida hasta Barcelona, prosiguiendo el viaje para Cádiz, Lisboa, Santander y Liverpool. Servicio por transbordo para y de los puertos de la Costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

Línea de New York, Cuba-México

Servicio mensual, saliendo de Génova el 21, de Nápoles el 23, de Barcelona el 26, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, directamente para New York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 26 y de Habana el 30 de cada mes, directamente para New York, Cádiz, Barcelona y Génova. Se admite pasaje y carga para puertos del Pacífico, con transbordo en puerto Méjico, así como para Tampico, con transbordo en Veracruz.

Línea de Venezuela-Colombia

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Puerto Plata (ficticia), Habana, Puerto Limón y Colón, de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanailla, Curacao, Puerto Cabello, La Guayra, etc. Se admite pasaje y carga para Veracruz y Tampico, con transbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las Compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. También carga para Maracaibo y Coro, con transbordo en Curacao, y para Cumaná, Caripano y Trinidad, con transbordo en Puerto Cabello.

Línea de Buenos Aires

Servicio mensual, saliendo accidentalmente de Génova el 1, de Barcelona el 3, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, directamente para Santi. Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 1 y de Montevideo el 2, directamente para Canarias, Cádiz, Barcelona y accidentalmente Génova. Combinación por transbordo en Cádiz con los puertos de Galicia y Norte de España.

Línea de Canarias, Fernando Poo.

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4 y de Cádiz el 7, directamente para Tánger, Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, y puertos de la Costa occidental de Africa. Regreso de Fernando Poo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, á quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas á familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo servidos por líneas regulares. La Empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

AVISOS IMPORTANTES: Rebajas en los fletes de exportación.- La Compañía hace rebajas de 50 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

Servicios comerciales. La sección que de estos servicios tiene establecida la Compañía se encarga de trabajar en Ultramar los Muestrarios que le sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los exportadores.

Línea de Cuba-México

Servicio mensual á Habana, Veracruz y Tampico, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 20 y de Coruña el 21, directamente para Habana, Veracruz y Tampico. Salidas de Tampico el 13, de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, directamente para Coruña y Santander. Se admite pasaje y carga para Costa Rica y Pacífico, con transbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Para este servicio rigen rebajas especiales en pasajes de ida y vuelta, y también precios convencionales para camarotes de lujo.

¡¡GRAN ÉXITO!!

Especialidades para Medicina-Veterinaria. Original y preparada por S. Arango, veterinario. Las más económicas y las más eficaces de todas las conocidas hasta el día. Tienen la especial garantía sobre otras de ser preparadas y desecadas con arreglo á la práctica científico-experimental. Exíjase en las etiquetas y póngase la fotografía y firma del autor. A cada preparado acompaña un libro técnico explicando la forma de emplearlo. Las especialidades son las siguientes, pesas céntimos: 1. Purgante inyectable (subcutáneo), frasco, 2,50. 2. Pulmonar inyectable (traqueal), frasco, 2,50. 3. Reconstituyente (tratamiento completo), caja, 2. 4. Polvo desecativo (tratamiento completo), caja, 2. 5. Tónico reconstituyente (tratamiento completo), frasco, 2,25. Depósitos en Madrid: Sres. Pérez Martín y Compañía, Alcalá, 8; Martín y Durán, Capellanes, 10. Para folletos y consultas, gratis, al autor, S. Arango, Chozas de Canales (Toledo).

Banco Popular de España

SOCIEDAD COOPERATIVA DE CRÉDITO CRUZ, 24 Y 26.-MADRID Ejecuta toda clase de operaciones de Banca y Bolsa. Abona en depósitos á plazo fijo: A seis meses, el 5 por 100; á un año, el 6 por 100; á dos años, el 7 por 100.

MANUEL ORTIZ

PRECIADOS, 4.-TELÉFONO 1.470 **CHOCOLATE SOCONUSCO** COMPUESTO SOLAMENTE DE CACAO Y AZÚCAR Paquete de 460 gramos neto, 3 pesetas **CAFE SUPERIOR EN GRANO** SE TUESTA, DURANTE EL DIA, CADA DIEZ MINUTOS **PUERTO RICO, CARACOLILLO Y MOKA** 6 pesetas kilo, mezclado en partes iguales

CATARROS-TOS

Jarabe de Heroína (BENZO CINAMICO) del Dr. Madariaga

AGRADABLE y eficaz remedio contra los catarrros recientes y crónicos, tos, ronquera, fatiga y expectoración consiguientes, y auxiliar insuperable de los diferentes tratamientos para la curación de la **bronquitis**, según numerosos testimonios facultativos. Frasco, 3 pesetas. Plaza de la Independencia, número 10, Madrid, y principales farmacias de España.

TUBERCULOSIS

Sociedad de Altos Hornos de Vizcaya

BILBAO FABRICAS EN BARACALDO Y SESTAO

Unos al coque, de calidad superior, para fundiciones y hornos Martin Siemens. Aceros Bessemer y Siemens-Martin, en las dimensiones usuales para el comercio y construcciones. Jarriles vigonales, pesados y ligeros, para ferrocarriles, minas y otras industrias. Jarriles Phoenix ó Broca, para tranvías eléctricos. Viguería para toda clase de construcciones. Chapas gruesas finas. Construcción de vigas armadas para puentes y edificios. Fabricación especial de hoja de lata. Cubas y baños galvanizados. Latoría para fábrica de conservas. Envases de hoja de lata para diversas aplicaciones.

Dirigir toda la correspondencia á ALTOS HORNOS DE VIZCAYA. — BILBAO

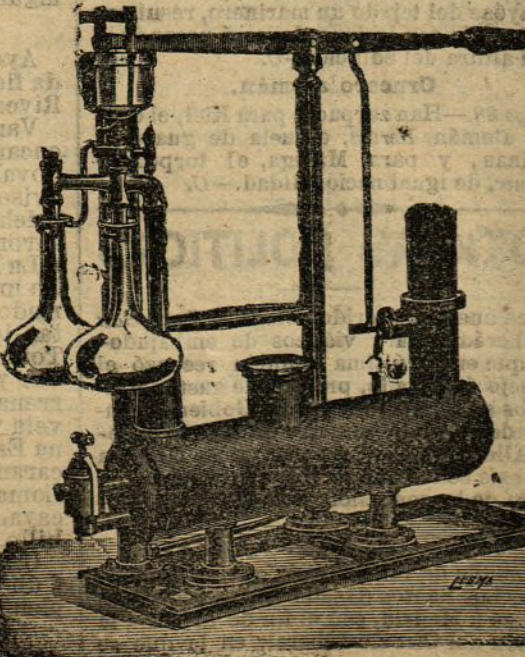
La Sociedad Geneste Herscher

42, RUE DU CHEMIN-VERT. — PARIS FUNDADA EN 1794

La más antigua y la más importante del mundo para la fabricación de material de higiene.

DICHA SOCIEDAD PROVEE: En Francia. — Al Estado, al público en general, á la ciudad de París, á la Prefectura de Policía, á todos los Hospitales y á todas las Administraciones.

En el Extranjero. — A la mayor parte de los grandes Gobiernos, y en especial á España. **Calefacción.** — De los grandes establecimientos, Teatros, Palacio de Justicia, Hoteles particulares, Saneamiento. — Trabajos de alcantarillados para ciudades, colección completa de aparatos para las habitaciones. **Desinfección.** — Material completo para combatir la propagación de las enfermedades contagiosas del hombre y de los animales (sudadero ó estufa), pulverizadores, aparatos al formol, etc. **Lavado.** — Material completo para todas las instalaciones, grandes, medianas ó pequeñas (Hospitales, Liceos, Cuarteles, Hoteles, Escuelas, etc.) **SE ENVIAN GRATIS A PETICION, PLANOS Y DOCUMENTOS COMPLETOS**



LUZ DE GAS TRANSPORTABLE

LUZ NUEVA sin humo ni olor; mucha intensidad y poco gasto; lámparas de todas formas, de 10, 30, 50, 100, 250 y 500 bujías, para interior y exterior; sin cables ni cañerías. Catálogos, gratis. Loorden y Compañía, S. en C.-Atocha, 43, MADRID

Encajes de Almagro

No compre nadie sin visitar la casa mejor surtida, 2, PLAZA DE CELENQUE, 2 (frente á Arsenal) Mantelerías, juegos de cama, aplicaciones, canesúes, flocos, toallas y cuanto se hace en este artículo. Magnífico surtido en tiras bordadas. — PRECIOS DE FABRICA.

¿Queréis la salud??



Pastillas BONALD

Cloro-boro-sódicas con cocaína. De eficacia comprobada por los señores Médicos para combatir las enfermedades de la boca y de la garganta, los resaca, dolor, inflamaciones, picor, aftas, ulceraciones, equidad, granulaciones, alonía producida por causas perifericas, fétidas del aliento, etc. Las pastillas BONALD, premiadas en varias Exposiciones científicas, tienen el privilegio de que sus fórmulas fueron las primeras que se concibieron en su clase en España y en el extranjero.

ACANTHEA VIRILIS.

Policlorotofato BONALD. — Medicamento antineurasténico y antidiabético. Tonifica y nutre los sistemas óseo-muscular y nervioso y lleva á la sangre elementos para enriquecer el glóbulo rojo. Frasco de Acanthea granulada, 5 pesetas. Frasco del vino de Acanthea, 5 pesetas.

Elixir antibacilar BONALD

Thiocol cinamo-vanadito fosfo-glicérico Combate las enfermedades del pecho. Tuberculosis incipiente, catarrros bronco-neumónicos, faringo-faríngeos, infecciones gripales, palúdicas, etc.

Precio del frasco, 5 pesetas De venta en todas las farmacias y en la del autor, Núñez de Arce (antes Gorguera), 17, Madrid. En Barcelona, Gignas, 5.



MONTANO

EL GRAN PREMIO EN LA EXPOSICION UNIVERSAL DE BRUSELAS (con la felicitación más entusiasta del Jurado) ha obtenido

El Fonola-Solodant-Piano

Pianos, Harmoniums, Pianos eléctricos, Rollos extranjeros de 65 notas, para Piano y Angelus, desde 1,50 á 10 pías. Primer servicio para el transporte de pianos, MONTANO, calle de San Bernardino, núm. 3, MADRID



Ibarra y Compañía

SEVILLA LÍNEA REGULAR DE VAPORES entre Bilbao, Sevilla, Marsella y puertos intermedios.

Dos salidas semanales de dos puertos comprendidos entre Bilbao y Marsella.

Servicio semanal entre Pasajes, Gijón y Sevilla Tres salidas semanales de todos los demás puertos hasta Sevilla.

Servicio quincenal con Bayona y Burdeos. Se admite carga á flete corrido para Rotterdam y puertos del Norte de Francia.

Para más informes: Oficinas de la Dirección y don Joaquín Haro, consignatario.

COMPANIA MADRILEÑA

Electricidad

SUMINISTRO DE CORRIENTE FIJA PARA LUZ Y MOTORES

Alquiler de contadores y motores

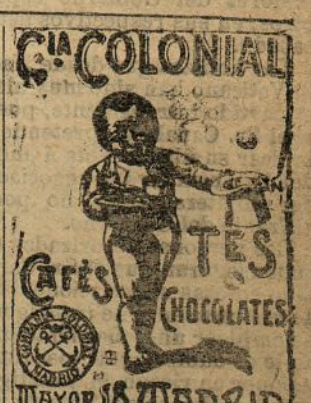
OFICINAS: ESPOZ Y MINA, 6 DUPLICADO MADRID

Dispepsia, Gastralgia

CON EL ELIXIR GREZ tónico digestivo, se curan rápidamente todas las enfermedades del estómago, dispepsia, gastralgia, etc. Mejoramiento desde el primer vaso. Depósito en farmacias.

Collin y Compañía, Paris

Se admiten anuncios :: Floridablanca, 1.



Manzanilla espiadora

Esta exquisita manzanilla de las montañas de Aragón, tan famosa por sus virtudes para las afecciones del estómago é intestinos, es la más limpia, eficaz é higiénica. Los que la toman á diario no padecen del estómago, tienen buen apetito y evitan los catarrros. Las madres no deben prescindir de ella, dada su eficacia en las indisposiciones de los niños. La Manzanilla espiadora es la más barata de todas, pues el bote para 100 tazas vale 2 pesetas en farmacias, droguerías y coloniales, en los depósitos principales de Madrid y provincias y en La Mallorquina.

4 á 7 francos por día

en trabajo agradable, en su misma casa, propio para hombres y mujeres.

Capital necesario: 20 á 35 francos. Detalles completos escribiendo á

R. A., 675. Agencia (Rosse BRUSELAS)